

### LES FILMS

Les six héros de ce programme ont un point commun : ils doivent tous surmonter une difficulté, apprivoiser leurs petites casseroles, physiques ou invisibles...

Pour Anatole, cette casserole est accrochée à lui et gêne tout le monde, sans qu'il comprenne pourquoi. Quant à Dougal, c'est la peur de voler qui le paralyse et l'empêche de réaliser ses rêves. Pour d'autres, ces casseroles sont plus discrètes, comme les petites obsessions d'Aston ou la timidité de la taupe qui a du mal à s'imposer dans un environnement nouveau. D'autres encore domptent leurs faiblesses avec rêverie, comme Giovanni le distrait, ou les assument avec humour, comme l'agneau, qui a bien raison de ne pas avoir peur du ridicule.

Ce programme de courts métrages est un hommage à l'enfance, une ode à la tolérance et à l'acception de la différence.



#### LES CADEAUX D'ASTON

Uzi et Lotta Geffenblad - Suède

Aston a hâte de fêter son anniversaire! En attendant, il empaquette tout ce qui lui tombe sous la main. Le jour tant attendu arrive enfin mais rien ne se passe comme il espérait...



#### LA TAUPE AU BORD DE LA MER

Anna Kadykova - Russie

La taupe aimerait, comme tout le monde, passer un moment tranquille à la plage. Mais comment faire avec toute cette agitation?



#### LA PEUR DE VOLER

Conor Finnegan - Irlande

Un oiseau ne sachant pas voler aimerait tout de même bien rejoindre le pôle Sud. Comment va-t-il réaliser son rêve ?



#### LA PROMENADE D'UN DISTRAIT

Béatrice Alemagna et Giuseppe Bianchi - France Avec Giovanni, ce petit garçon très distrait, une simple promenade devient une véritable aventure...



#### LA PETITE CASSEROLE D'ANATOLE

Éric Montchaud - France

Anatole traîne toujours derrière lui sa petite casserole. Elle se coince partout et l'empêche d'avancer jusqu'à ce que quelqu'un lui dise quoi en faire.



#### LES AGNEAUX

Gottfried mentor - Allemagne

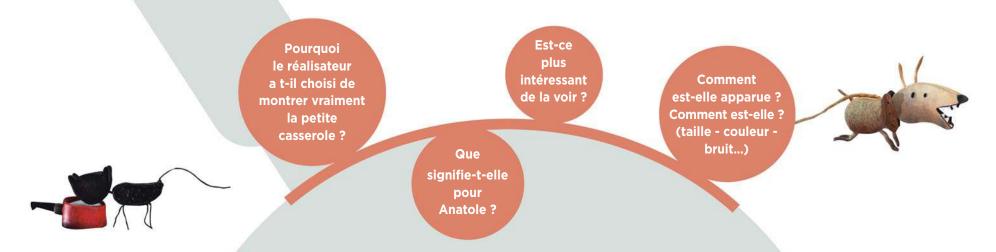
Les parents de l'agneau sont désespérés car il ne bêle pas correctement...

### C'EST QUOI UNE PETITE CASSEROLE ?

#### « TRAÎNER UNE CASSEROLE » : DE L'EXPRESSION AU SENS DONNÉ DANS LE COURT MÉTRAGE D'ÉRIC MONTCHAUD

Une casserole, au delà de l'ustensile qui sert à cuisiner, est un évènement ou une action dont les conséquences négatives peuvent nuire à la réputation de quelqu'un.

L'expression « traîner une casserole » signifie alors « avoir mauvaise réputation » ou « avoir un passé douteux ». Dans « La Petite Casserole d'Anatole »,
le sens donné par le réalisateur est encore différent. En effet, lorsque l'on dit que quelqu'un « traîne une casserole », c'est au sens figuré : c'est une image, une métaphore
et en réalité on ne traîne pas physiquement une casserole comme on traînerait une valise ou un chien... Dans son film, le réalisateur a choisi de matérialiser
vraiment cette expression, de l'utiliser au sens propre : Anatole traîne réellement une casserole puisqu'elle est attachée à son poignet par une ficelle.







## DIFFÉRENT MAIS PAR RAPPORT À QUI ?

L'adjectif « différent » signifie : qui n'est pas semblable, pas identique, pas comme les autres.

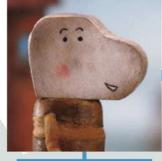
La différence se situe toujours par rapport à quelque chose, à quelqu'un d'autre ou à une norme. Dans les films de ce programme, les jeunes héros sont souvent singuliers c'est-à-dire qu'ils ont quelque chose de différent des autres...

Pour chacun de ces personnages, réponds aux questions suivantes:

1/ Par rapport à qui est-il différent ?

2/ En quoi cela le gène-t-il (ou pas)?

3/ Qui le perçoit comme différent ?



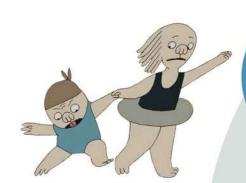
ANATOLE

Y a-t-il toi aussi des choses qui te rendent différent des autres et qui te gênent?

As-tu toi aussi des peurs qui te paralysent?



DOUGAL



Y a-t-il toi aussi des choses que tu ne fais pas comme tes parents ou que tu voudrais faire autrement?



L'AGNEAU

Es-tu toi aussi quelqu'un de distrait? Oublies-tu ou perds-tu souvent des choses?



**GIOVANNI** 

morceaux de son corps. Du coup, il est « bizarre » aux yeux des autres ! - 2 / cela ne le gene pas, il a l'air heureux et leger - 3 / sa mere est tres inquiete, mais elle se rassure en se repetant « les enfants sont comme ça ». beut pas migrer et retrouver Lucy - 3 / Lucy fait comme si Dougal n'avait pas de différence et cela ne la gêne pas. GIOVARINI : 1 / Certainement par rapport aux autres enfants, mais aussi aux adultes car il va jusqu'à perdre des choses à sa façon. 3/ ses parents Dougal : 1/ par rapport aux autres oiseaux qui savent voler et partent vers le sud - 2 / Cela le gêne, il fait des cauchemars où il tombe dans le vide. L'hiver arrive, il n'a plus rien à manger, ne L'agneau : 1 / par rapport à ses parents. Il bêle différemment, n'aime pas manger la même chose et n'a pas les mêmes gouts qu'eux - 2 / Cela ne le gêne pas. Au contraire, il ne voit pas le problème et semble aimer faire les Anatole: 1 / par rapport aux autres enfants qui n'ont pas de petite casserole derrière eux - 2 / Cela le gêne car il est rejeté et est toujours seul - 3 / les autres (adultes et enfants) le trouvent bizarre...

## UNE PETITE CASSEROLE, DES PETITES CASSEROLES...



Aston, Dougal, Giovanni et les autres ont chacun une difficulté à surmonter.

Afin de bien
les identifier,
remplis les passeports
de chacun d'eux
comme dans
l'exemple
donné

#### EXEMPLE



Histoire Les Cadeaux d'Aston Prénom Aston Nationalité Suédoise Identité Chien Sexe Masculin Objectif Fêter son anniversaire Problème II est très impatient et empaquette tout de manière obsessionnelle



Histoire La Peur de voler
Prénom Dougal
Nationalité
Identité
Sexe
Objectif
Problème



Histoire La Petite Casserole d'Anatole
Prénom Anatole
Nationalité.
Identité
Sexe
Objectif
Problème

«1895 644 555 93297««««««

«6978 236 851 49271 « « « « « «

«6890 457 333 87293««««««



Histoire La Taupe au bord de la mer
Prénom inconnu
Nationalité
Identité
Sexe
Objectif
Problème

Histoire La Promenade d'un distrait
Prénom Giovanni
Nationalité
Identité
Sexe
Objectif
Problème

Histoire Les Agneaux
Prénom inconnu
Nationalité
Identité
Sexe
Objectif
Problème

«6645 887 379 69841 « « « « « «

«5978 326 924 78213««««««

«5873 122 367 22758««««««

## UNE PETITE CASSEROLE, DES PETITES CASSEROLES...

Aston, Dougal, Giovanni et les autres ont chacun une difficulté à surmonter.



À toi maintenant de remplir ton propre passeport

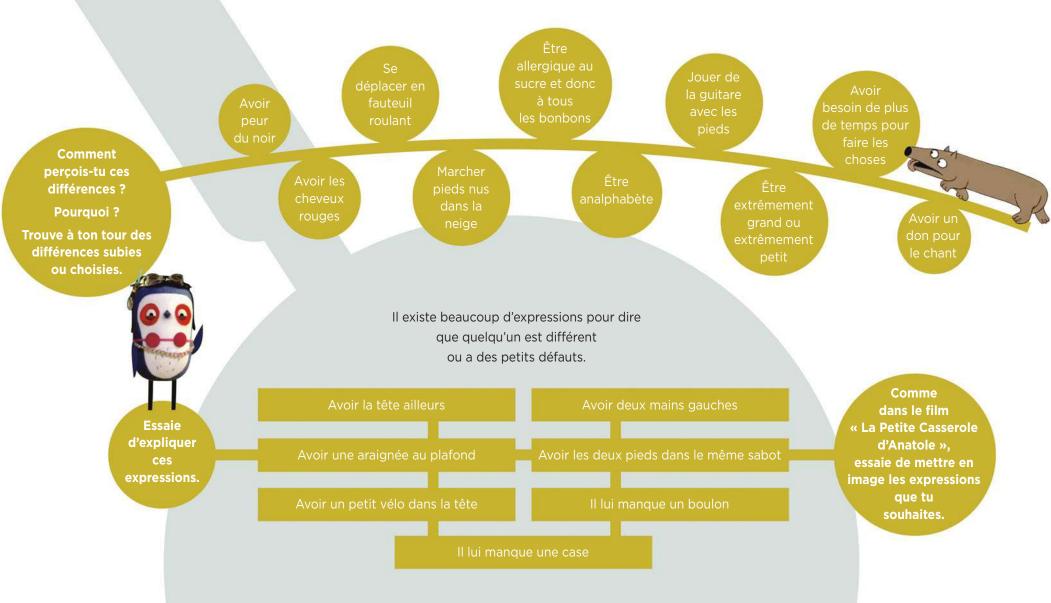
D. C.
Prénom
Nationalité
Identité
Sexe
Objectif
Problème



«6497 594 749 99468««««««

### EXPRESSIONS DE LA DIVERSITÉ

Toutes les différences ne sont pas à mettre sur le même plan. Certaines sont compliquées à vivre et handicapantes tandis que d'autres sont des défauts ou des petites peurs simplement ennuyeuses. Certaines personnes peuvent même choisir d'être différentes et ne pas vouloir être dans la norme...



### SURMONTER SES DIFFÉRENCES...

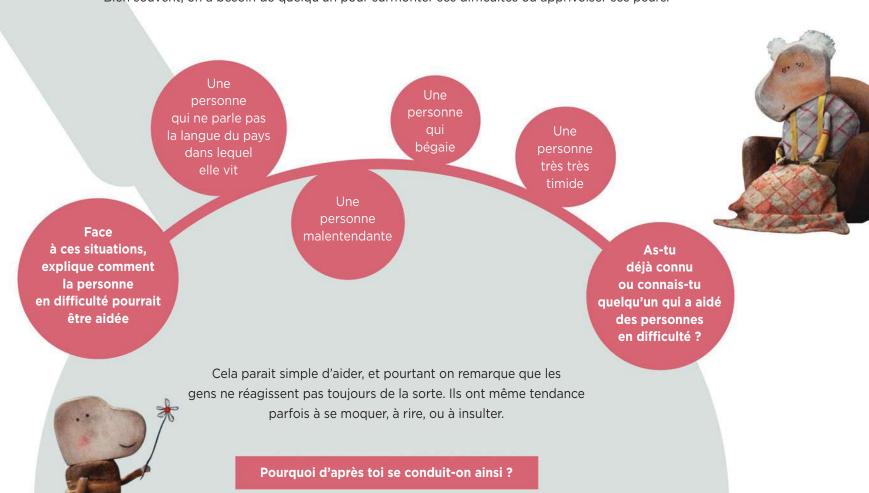
Dans le film « La Petite Casserole d'Anatole », une personne extérieure à la famille va venir en aide à Anatole et lui apprendre à vivre avec sa « différence ».

À quoi sert le sac cousu dans le film ? Est-ce réalisable dans la réalité ?

Pour Giovanni, l'aide vient de tous les passants qui ramassent les morceaux de son corps perdus en chemin. Ils les ramènent à sa mère.

Dougal, lui, est aidé par sa colossale envie de retrouver son amie Lucy. Il va dépasser sa peur...

Bien souvent, on a besoin de quelqu'un pour surmonter ses difficultés ou apprivoiser ses peurs.



www.leslilmsdupreau.com

# AU-DELÀ DES APPARENCES...

En dépit de sa petite casserole qui gêne parfois les autres, Anatole a beaucoup de grandes qualités.

Aide-toi des images pour en nommer quelques unes.









Anatole aime bien écouter de la musique et peindre. C'est peut-être un moyen pour lui d'exprimer sa peine, sa peur ou sa colère... Effectivement, quand il est difficile de mettre des mots sur ses émotions, ou de montrer qui on est vraiment, la pratique d'une activité sportive ou artistique peut permettre de se défouler ou d'exprimer ce que l'on ressent...

Comme ça, la personne n'est pas jugée pour son apparence extérieure, mais pour ce qu'elle a produit comme performance ou comme œuvre.

As-tu une
activité ou un
domaine dans lequel
tu peux exprimer
ce que tu ressens et
qui t'aide dans
la vie ?

#### LES CADEAUX D'ASTON

Aston est tellement impatient de fêter son anniversaire, que tout objet se transforme en cadeau.

Te souviens-tu des objets qu'il empaquette ?





Explique
pourquoi les
situations sont
gênantes pour
les parents
d'Aston.

Comme il ne peut pas jouer avec ses cadeaux d'anniversaire, Aston va s'amuser comme un petit fou avec une simple planche.













En t'aidant des images, cite tous les jeux qu'il arrive à inventer grâce à la planche de bois.

#### LA PEUR DE VOLER













Toutes ces
images sont
dans le désordre:
remets-les dans l'ordre
pour te rappeler des
grands moments
de l'histoire.





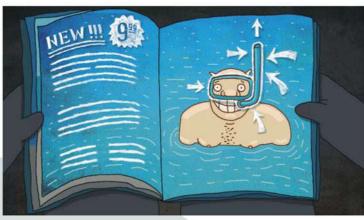


#### LA TAUPE AU BORD DE LA MER

Au début du film, des photos dans un magazine donnent envie à la taupe de partir à la mer.







Compare les photographies du magazine et la vraie plage.

La plage du magazine





La vraie plage



#### LA PROMENADE D'UN DISTRAIT

Giovanni perd tous ses membres un à un juste en allant se promener. Il y a beaucoup d'expressions dans la langue française qui signifient « être distrait ».

Comment cela arrive t-il?

Essaye de les retrouver grâce au texte à trous et aux images.



Те

souviens-tu

du grand

problème de

Giovanni?

Lorsqu'il se promène, Giovanni court, sautille: il n'a pas toujours les pieds sur



Il regarde les vitrines, les voitures : tout sauf là où il met les pieds. Il préfère être dans ses



Il regarde aussi les arbres et le ciel : au bout d'un moment, il a la tête dans les



En fait, ce petit garçon est toujours dans la



#### **LES AGNEAUX**

« Les Agneaux » est ce qu'on appelle un « film à sketches ».

Un sketch est une scène très courte qui fait rire.

Ici, ce sont les situations improbables dans lesquelles se trouve le petit agneau qui nous font rire.

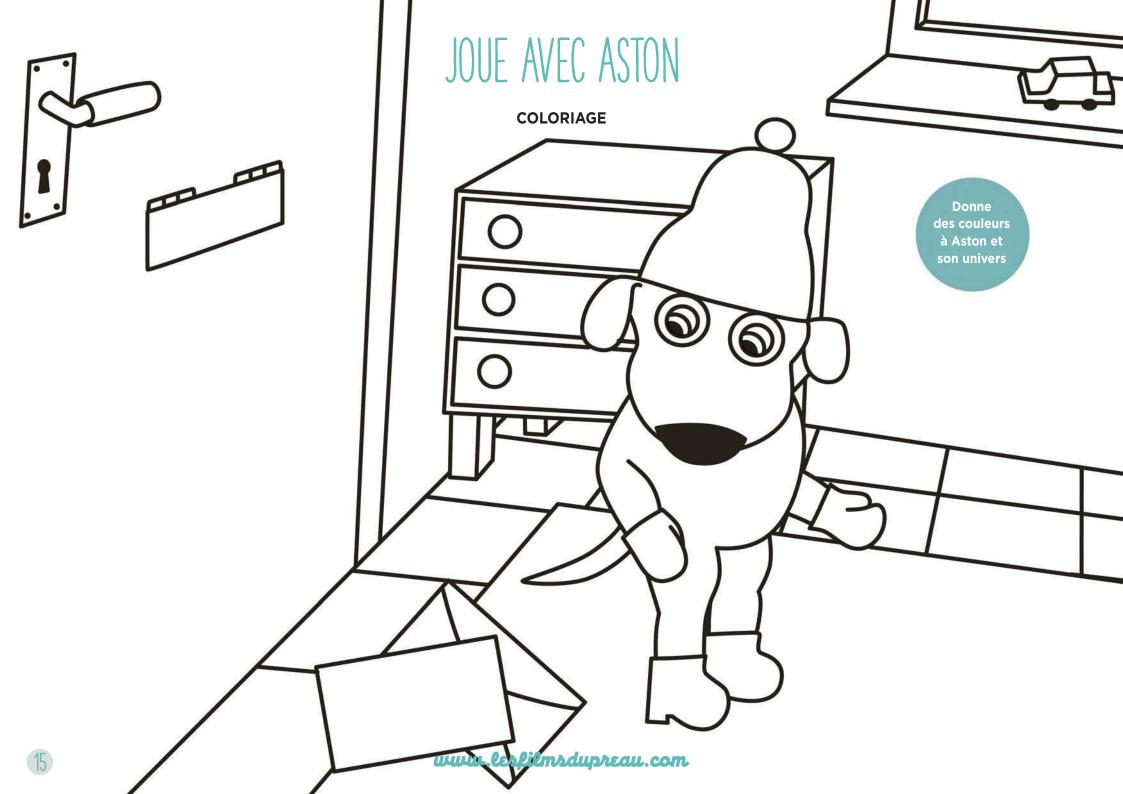






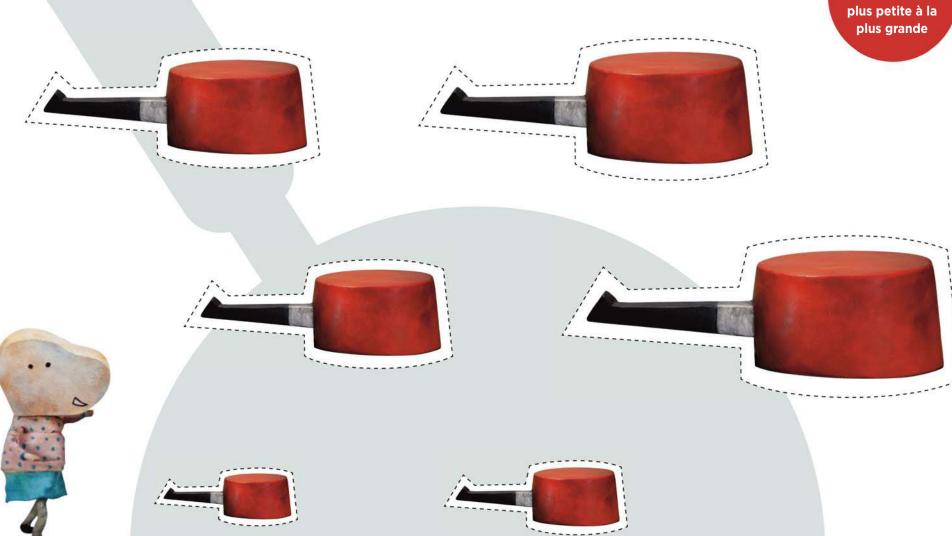
	Sketch 3 :
24	
是一个一个一种的。 第一个一种的一种的一种的一种的一种的一种的一种的一种的一种的一种的一种的一种的一种的一	

Aide-toi des images et écris l'évènement qui fait rire.



### JOUE AVEC ANATOLE

Découpe et classe les casseroles de la plus petite à la plus grande





## JOUE AVEC LES AGNEAUX



Retrouve les 7 différences qui se sont cachées entre ces deux images







### JOUE AVEC LA TAUPE

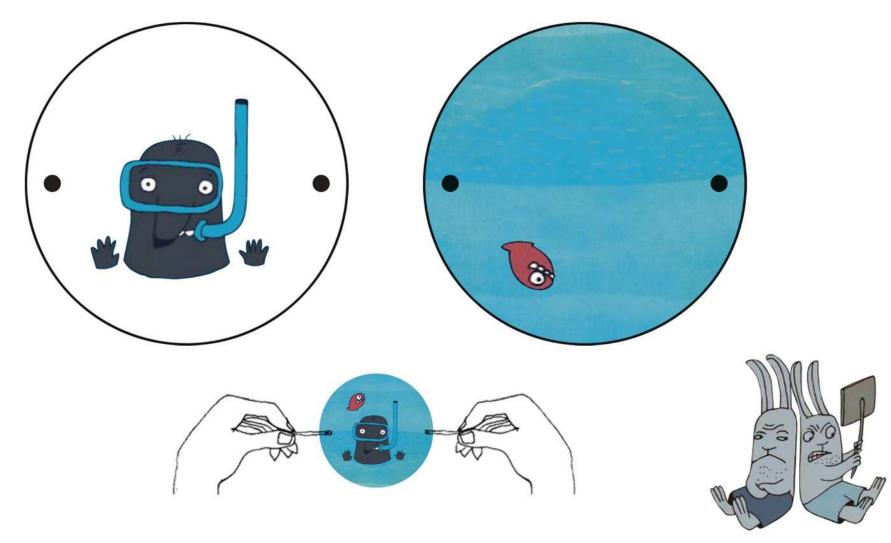
Sauras-tu retrouver la taupe parmi cette foule de



### JOUE AVEC LA TAUPE

Réalise le rêve de la taupe grâce à ce thaumatrope.

Découpe un disque en carton de la même dimension que les cercles. Découpe les cercles et colle-les de chaque côté du disque en carton (attention, le poisson doit bien être tête en bas par rapport à la taupe). Perce les deux trous. Passe un élastique dans chacun d'eux et fixe-les bien. Fais tourner le disque entre tes doigts à l'aide des élastiques puis lâche-le. La taupe apparaît dans la mer : c'est une illusion d'optique.

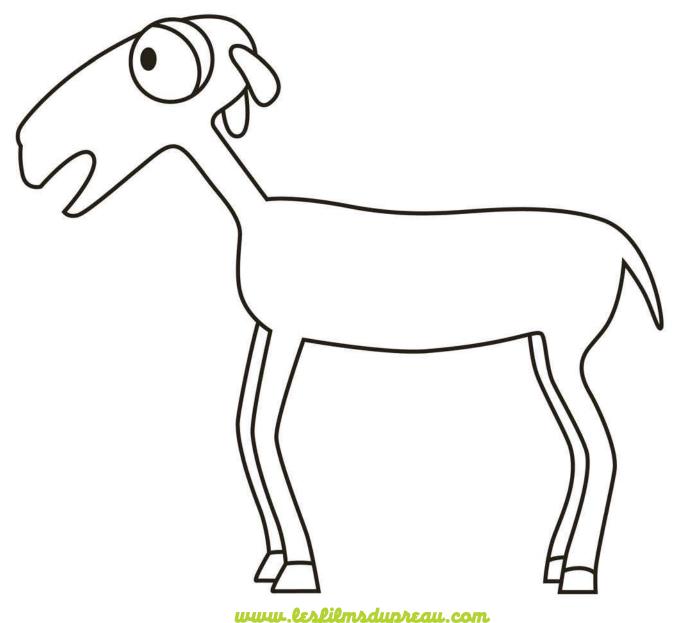




### FABRIQUE TON AGNEAU

À toi de créer le propre style de l'agneau grâce aux matériaux que tu souhaites : feutres, crayons de couleurs, paillettes, laine, coton, perles...

Laisse libre cours à ton imagination pour en faire l'agneau le plus original possible !



### DÉCOUVRE LA MIGRATION DES OISEAUX

L'hiver, les oiseaux doivent déménager : on appelle ça la migration.

Aide-toi des images et du texte à trous pour expliquer ce phénomène naturel.



L'automne, les feuilles changent de ...... Elles deviennent rouges.



Puis elles finissent par.....



L'hiver arrive et la .....recouvre tout le paysage. L'habitat des oiseaux s'en trouve fragilisé.



En plus, la température baisse : il fait très .....



Enfin, les fruits et les graines se font rares : il devient quasiment impossible de trouver de la ......



Toutes ces contraintes de l'hiver poussent les oiseaux à déménager là où il fait ......

On appelle ce phénomène la ......

### DÉCOUVRE LES PHOTOGRAPHIES DE MARTIN PARR

Si tu pars parfois en vacances à la mer, peut-être t'es tu déjà retrouvé dans la même situation que la taupe : pas de place pour poser sa serviette ! Par ailleurs, tu as peut être remarqué aussi que certains étaient prêts à tout pour parfaire leur bronzage.

Un photographe britannique, Martin Parr, a observé ces étranges phénomènes sur la plage...

Compare
ses photos avec
les images du film
et essaye de relier
celles qui se
rapprochent
le plus.





Majorque, Espagne, 2003



Mar de Plata, Argentine, 2007



Benidorm, Espagne, 1997



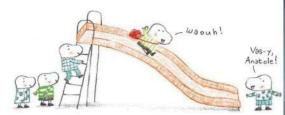




## DÉCOUVRE L'ADAPTATION

« La Petite Casserole d'Anatole » est d'abord un livre avant d'être un film : La Petite Casserole d'Anatole, Isabelle Carrier, Ed. Bilboquet, 2009. Dans une adaptation, le réalisateur s'empare de l'histoire et apporte sa touche personnelle pour recréer un nouvel univers. Commente
les différences
entre le livre et
le film en fonction
de la question qui
t'est posée.

Livre Film Question



Anatole peut enfin jouer avec les autres.



Dans le livre, les illustrations sont des dessins aux crayons. Est-ce que le réalisateur a choisi de conserver la technique du dessin animé pour son film?



Parfois, c'est presque gênant.



Le réalisateur a-t-il reproduit exactement les mêmes couleurs que dans le livre ?



En plus, sa petite casserole lui complique la vie.



Dans le livre, il n'y a aucun décor. Et dans le film?

### QUELQUES QUESTIONS À ÉRIC MONTCHAUD SUR SON ADAPTATION

#### Comment avez-vous découvert le livre d'Isabelle Carrier ?

Grâce à mon fils qui a choisi le livre à la médiathèque pour que je lui lise avant de se coucher. Nous avons eu tous les deux un vrai coup de cœur.

#### Pourquoi avoir choisi de l'adapter au cinéma?

Dès la lecture, j'imaginais Anatole en volume et en mouvement, et comme mon fils était assez enthousiaste à l'idée que son papa refasse un film, je me suis lancé dans l'aventure. Le livre correspondait bien à mon envie de réaliser un film «simple « et accessible, notamment par les enfants.

#### Pour l'adaptation, avez-vous travaillé avec l'auteur du livre ou étiez-vous seul ?

J'ai rencontré Isabelle au début du projet pour savoir si mon adaptation pouvait l'intéresser et pour lui présenter les prototypes des marionnettes.

Heureusement, elle était emballée par l'idée mais ne voulait pas intervenir dans le travail d'adaptation afin que je puisse m'approprier complètement l'histoire et que je puisse y apporter mon propre univers. L'adaptation a été un travail entièrement personnel, avec des retours ponctuels d'Isabelle sur le découpage.



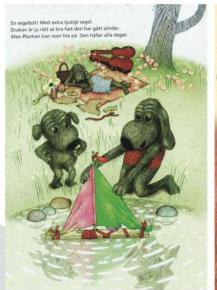
## DÉCOUVRE L'ADAPTATION

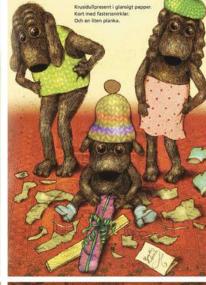
Le film « Les Cadeaux d'Aston » est également une adaptation. Mais ici, l'auteur du livre, Lotta Geffenblad, est la co-réalisatrice du film.

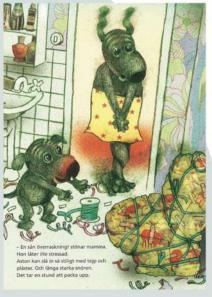
Retrouve
les images du
film et du livre qui
se correspondent.
Compare-les.

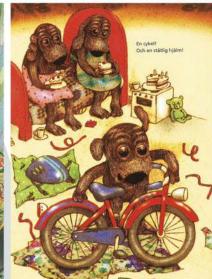












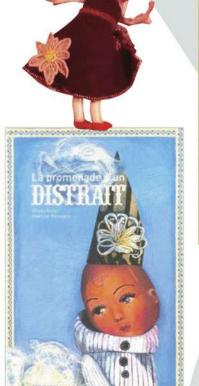


### DÉCOUVRE LES LIVRES DE BÉATRICE ALEMAGNA

Béatrice Alemagna a elle-même traduit et adapté une nouvelle de l'italien Gianni Rodari (tirée de *Histoires au téléphone*, Hachette, 2012).

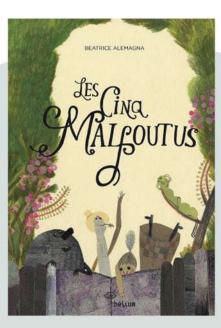
Elle l'a ensuite illustrée, et en a fait simultanément un livre et une adaptation filmée : « La Promenade d'un distrait ».

En effet, cette réalisatrice est avant tout auteure et illustratrice de très nombreux livres pour enfants. Elle s'intéresse toujours aux petites difficultés des enfants et à leur bizarrerie. Voici une sélection de quelques uns de ses livres sur cette thématique :

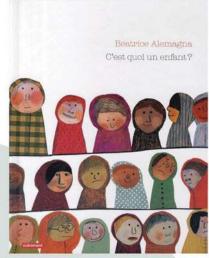




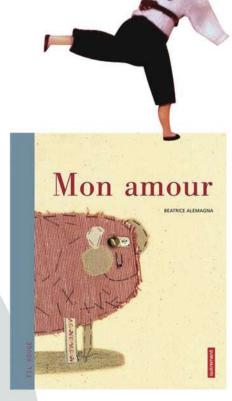
JO SINGE GARÇON Autrement jeunesse, 2010



LES CINQ MALFOUTUS Hélium, 2014



C'EST QUOI UN ENFANT? Autrement jeunesse, 2009



MON AMOUR
Autrement jeunesse, 2002

## DÉCOUVRE D'AUTRES LIVRES AUTOUR DU THÈME DE LA DIFFÉRENCE



#### Une place pour Edouard Béatrice Gernot

Edouard est né. Au début tout le monde était gai, puis quelque chose a changé... Quand un petit frère différent débarque à la maison ce n'est pas tous les jours facile mais avec l'amour tout peut s'arranger.

Dès 3 ans - Éditions Frimousse

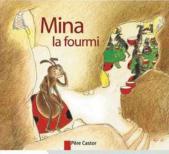


#### Et patati... et patata... Christo et Brunella baldi

Tom adore parler. Il papote, il bavarde et il gesticule beaucoup. Ses copains de l'école le trouvent gentil mais parfois ils en ont assez de l'entendre et ils le mettent de côté. Un jour, une nouvelle élève, sourde, arrive. Elle plaît beaucoup à Tom.

Dès 4 ans Éditions Grandir dans un autre monde





#### Mini la fourmi Anne Marie Chaputon

Dans la fourmilière, toutes ont leur place... sauf Mina. Elle n'a que cinq pattes au lieu de six. Quand elle propose d'aider les autres, elles refusent poliment. Pourtant, Mina aimerait participer à la vie de la colonie, comme tout le monde. Son courage prouvera aux ouvrières que, même avec une patte en moins, à l'intérieur on est comme les autres et qu'on peut être utile.

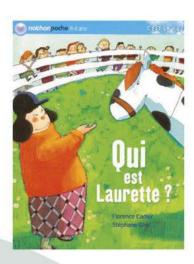
Dès 4 ans Éditions Père Castor Mini Castor



#### De quelle couleur est le vent ? Anne Herbauts

Petit géant, un jeune aveugle, part de bonne heure chercher le vent et sa couleur. Au cours de sa quête, il croise un vieux chien, un éléphant, une montagne, une fenêtre, un ruisseau, une pomme, un oiseau... chacun d'eux donne son interprétation... chacun apporte une réponse différente.

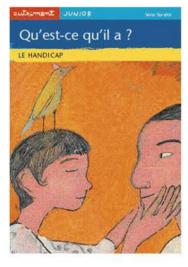
Dès 5 ans - Éditions Casterman



### **Qui est Laurette ? Florence Cadier**

Laurette, petite fille trisomique, conte ici ses moments de peine, ses difficultés à s'intégrer à l'école, mais également sa joie et ses petits bonheurs.

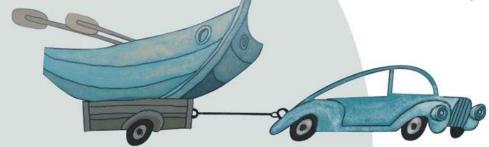
Dès 6 ans - Éditions : Nathan



#### Qu'est ce qu'il a le handicap ? Vanessa Rubio

Le livre débute par l'histoire de Raphaël atteint d'une raideur des jambes. Au fil des pages, dix mots clés : définition, adaptation, autonomie, intégration scolaire, emploi, épanouissement, rejet, solidarité, différence et dépassement répondent aux questions qui se posent face à quelqu'un de différent.

Dès 6 ans - Éditions Autrement jeunesse



Ce dossier pédagogique a été écrit en collaboration avec Lisa Pedel.